ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ

ОФИЦИАЛЬНЫЕ ОТЧЕТЫ

ТРЕТИЙ ГОД

№ № 36-51

261-е по 276-е заседания

3 - 31 марта 1948 года

Нью-Йорк

ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ

ОФИЦИАЛЬНЫЕ ОТЧЕТЫ

ТРЕТИЙ ГОД

№ № 36-51

261-е по 276-е заседания

3 - 31 марта 1948 года

Нью-Йорк

СО Д Е Р Ж А Н И Е

Стр.	Стр.
Двести шестьдесят первое заседание	Двести шестьдесят девятое заседание
1. Предварительная повестка дня . . .	1	22. Предварительная повестка дня . . .	59
2. Утверждение повестки дня	1	23. Утверждение повестки дня	59
3. Заявление Бирмы о приеме в число членов Организации Объединенных Наций	1	24. Индо-пакистанский вопрос (продол- жение)	59
4. Палестинский вопрос (продолжение)	1	Двести семидесятое заседание
Двести шестьдесят второе заседание	25. Предварительная повестка дня . . .	75
5. Предварительная повестка дня . . .	4	26. Утверждение повестки дня	75
6. Утверждение повестки дня	4	27. Палестинский вопрос (продолжение)	75
7. Палестинский вопрос (продолжение)	4	Двести семьдесят первое заседание
Двести шестьдесят третье заседание	28. Палестинский вопрос (продолжение)	82
8. Палестинский вопрос (продолжение)	19	Двести семьдесят второе заседание
Двести шестьдесят четвертое заседание	29. Предварительная повестка дня . . .	91
9. Предварительная повестка дня . . .	24	30. Утверждение повестки дня	91
10. Утверждение повестки дня	24	31. Письмо постоянного представителя Чили относительно событий в Чехо- словакии (продолжение)	91
11. Индо-пакистанский вопрос (продол- жение)	24	Двести семьдесят третье заседание
Двести шестьдесят пятое заседание	32. Предварительная повестка дня . . .	108
12. Официальное сообщение	35	33. Утверждение повестки дня	108
Двести шестьдесят шестое заседание	34. Письмо постоянного представителя Чили относительно событий в Чехо- словакии (продолжение)	108
13. Предварительная повестка дня . . .	35	Двести семьдесят четвертое заседание
14. Утверждение повестки дня	35	35. Предварительная повестка дня . . .	121
15. Индо-пакистанский вопрос (продол- жение)	35	36. Утверждение повестки дня	121
Двести шестьдесят седьмое заседание	37. Палестинский вопрос (продолжение)	121
16. Предварительная повестка дня . . .	42	Двести семьдесят пятое заседание
17. Утверждение повестки дня	42	38. Предварительная повестка дня . . .	129
18. Палестинский вопрос (продолжение)	42	39. Утверждение повестки дня	129
Двести шестьдесят восьмое заседание	40. Палестинский вопрос (продолжение)	129
19. Предварительная повестка дня . . .	47	Двести семьдесят шестое заседание
20. Утверждение повестки дня	47	41. Предварительная повестка дня . . .	133
21. Письмо постоянного представителя Чили относительно событий в Чехо- словакии	54	42. Утверждение повестки дня	133
43. Письмо постоянного представителя Чили относительно событий в Чехо- словакии (продолжение)	133

ДВЕСТИ ШЕСТЬДЕСЯТ ПЯТОЕ ЗАСЕДАНИЕ*Вторник 9 марта 1948 года, 2 ч. 30 м. дня Лейк Соксес, Нью-Йорк**Председатель: Г-н ЦЗЯН Тин-фу (Китай)***12. Официальное сообщение**

В соответствии с правилом 55 временных правил процедуры Совета Безопасности, Генеральный Секретарь выступил взамен стенографического отчета следующее официальное сообщение:

«Сегодня состоялось при закрытых дверях двести шестьдесят пятое заседание Совета Безопасности, на котором продолжалось обсуждение вопроса о назначении губернатора Свободной Территории Триест. После обмена мнений Совет решил отложить рассмотрение этого вопроса и возобновить его только по требованию кого-либо из членов Совета.

На этом заседании представитель Аргентины предложил Совету обсудить письмо Генерального Секретаря от 5 марта 1948 года на имя Председателя Совета Безопасности с приложенной к

нему копией составленного Секретариатом рабочего документа относительно взаимоотношений Палестинской комиссии Организации Объединенных Наций и Совета Безопасности [документ A/АС.21/13]. Совет включил этот вопрос вторым пунктом повестки дня. Так как некоторые представители в Совете выразили недоумение по поводу того, что вышеуказанный рабочий документ был разослан без предварительного уведомления Совета Безопасности, Генеральный Секретарь пояснил, что этот рабочий документ был составлен Секретариатом по специальной просьбе Палестинской комиссии Организации Объединенных Наций и препровожден Генеральным Секретарем членам Совета для их сведения, в соответствии с правилом 6 временных правил процедуры Совета Безопасности. Заседание было закрыто в 5 ч. 15 м., после того как обсуждение этого вопроса было исчерпано».

ДВЕСТИ ШЕСТЬДЕСЯТ ШЕСТОЕ ЗАСЕДАНИЕ*Среда 10 марта 1948 года, 2 ч. 30 м. дня Лейк Соксес, Нью-Йорк**Председатель: Г-н ЦЗЯН Тин-фу (Китай)***13. Предварительная повестка дня (документ S/Agenda 266)**

1. Утверждение повестки дня.
2. Индо-пакистанский вопрос:

а) Письмо представителя Индии от 1 января 1948 года на имя Председателя Совета Безопасности относительно ситуации в Джамму и Кашмире (документ S/628)¹.

б) Письмо министра иностранных дел Пакистана от 15 января 1948 года на имя Генерального Секретаря относительно ситуации в Джамму и Кашмире (документ S/646)².

в) Письмо министра иностранных дел Пакистана от 20 января 1948 года на имя Председателя Совета Безопасности (документ S/655)³.

14. Утверждение повестки дня*Повестка дня утверждается.***15. Индо-пакистанский вопрос (продолжение)**

По приглашению Председателя представитель Индии г-н Н. Гопаласвами Айянгар и представитель Пакистана сэр Мохаммед Зафруллахан занимают места за столом Совета.

¹ См. Официальные отчеты Совета Безопасности, третий год, Дополнение за ноябрь 1948 года, стр. 139-144 англ. текста.

² Там же, стр. 67-87 англ. текста.

³ См. Официальные отчеты Совета Безопасности, Дополнение за ноябрь 1948 года, № 6, 231-е заседание.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): На последнем заседании Совета Безопасности, посвященном кашмирскому вопросу, Совет обсуждал условия урегулирования этого вопроса, предложенные представителем Канады, который был в то время Председателем Совета [документ S/667]. Мы прервали нашу дискуссию, чтобы дать возможность представителю Индии проконсультивать свое правительство. Предлагаю возобновить эту дискуссию с того пункта, на котором она была прервана.

Г-н ГОПАЛАСВАМИ АЙЯНГАР (Индия) (*говорит по-английски*): В момент, когда прения по вопросу о Джамму и Кашмире были прерваны 12 февраля 1948 года [246-е заседание], мы обсуждали, как указал Председатель, проект резолюции, представленный на рассмотрение Совета Безопасности представителем Канады, бывшим в то время Председателем Совета Безопасности. При обсуждении этой резолюции мы достигли той стадии, когда я счел необходимым обратиться с просьбой к Совету Безопасности об отсрочке дальнейших прений, чтобы иметь возможность отправиться в Индию для консультаций со своим правительством и вернуться сюда вооруженным всеми необходимыми сведениями и вполне подготовленным к участию в дальнейших прениях, с большим шансом прийти к успешному решению, приемлемому как для Индии, так и для Пакистана. С разрешения Совета Безопасности я отправился в Индию и в течение многих дней все время совещался со своим правительством.